

QORTI ~IVILI, PRIM'AWLA

Im]allef

Onor. Giannino Caruana Demajo LL.D.

Seduta ta' nhar il-14 ta' Di`embru 2001

Numru

~itazzjoni 85/2000

Geoffrey u Alexia konju[i Sciberras

versus

Alfred Orsini u Kevin Bartolo

Din hija kawwa dwar in`ident tat-triq li se]] fit-30 t'Ottubru 1999.

Il-~itazzjoni tg]id illi dak in-nhar, waqt li l-attur kien qed isuq karrozza tal-marka *Peugeot* bin-numru DBA 848 f`a\]abbar,]abtet mieg]u l-karrozza tal-marka *Escort*, bin-numru JAN 506 misjuqa mill-konvenut Orsini. Lill-karrozza ta' l-attur sarilha]sara ta' elf, mitejn u]amsa u sittin lira u tliet `ente\mi (Lm1,265.03). Orsini jg]id li l-]tija hija tal-konvenut Bartolo, li kien qed isuq *Fiesta* bin-numru AAC 914, u g]amel *U-turn*.

Billi l-atturi qeg]din ig]idu illi l-]tija hija tal-konvenuti, jew ta' xi wie]ed minnhom, i\da dawn qeg]din iwa]]lu f'xulxin u sadanittant l-atturi baq]u ma t]allsux g]ad-danni, huma fet]u din il-kaw\ a u qeg]din jitolbu illi l-qorti:

1. tg]id illi l-konvenuti ja]tu, jew min mill-konvenuti ja]ti, g]all-in`ident u g]ad-danni li sofrew l-atturi; u
2. wara li tillikwida d-danni fis-somma ta' elf, mitejn u]amsa u sittin lira u tliet `ente\mi (Lm1,265.03), jew somma aktar pre`i\ a, tikkundanna lill-konvenuti j]allsu lill-atturi din is-somma, flimkien ma' l-ispejje\, fosthom tlieta u g]oxrin lira (Lm23) g]al konsulti, ittri bonarji, u ittri uffijali, u l-img]ax minn dak in-nhar tan-notifika ta`-`itazzjoni.

Il-konvenut Bartolo ressaq l-e`ezzjoni illi kien il-konvenut l-ie]or, Alfred Orsini, li wa]du ja]ti g]all-in`ident, waqt li l-konvenut Orsini ressaq l-e`ezzjoni illi l-]tija kienet ta' Bartolo wa]du.

L-in`ident [ara hekk:

Il-konvenut Bartolo kien qed isuq fi Triq il-Labour, }a\ |abbar, sejjer lejn il-Fgura. Warajh kien qed isuq l-attur, u t-t-tnejn kienu f'serbut li kien wieqaf billi kien hemm *traffic jam*. Kienu qeg]din qrib il-linja tan-nofs — li hija *continuous white line* — billi kien hemm karrozzi parke[[jati fuq ix-xellug tag]hom. F'xi]in Bartolo iddejjaq jistenna u g]alhekk g]amel *U-turn* biex jer[a' lura mnejn kien [ej.

Bartolo xehed illi qabel ma g]amel din il-manuvra ma kien [ej]add min-na]a tal-Fgura, i\da wara li la]aq dar, u kien qrib il-bankina tan-na]a l-o]ra tat-triq, minn bejnu u bejn il-karrozzi b'wi`hom lejn il-Fgura, fosthom dik ta' l-attur, g]addiet karrozza tal-linja sejra lejn il-Fgura. Hu waqaf biex]allieha tg]addi u baqa' wieqaf sakemm wara tal-linja g]addiet karrozza o]ra, li kienet tal-konvenut Orsini. Orsini, i\da, flok baqa' g]addej dritt wara tal-linja, infixel, qasam il-linja tan-nofs

u baqa' die]el [ol-karrozza ta' l-attur li kienet wieqfa wara t-traffiku fuq in-na]a l-o]ra tat-triq.

Orsini xehed li ma hux minnu li g]addiet karrozza tal-linja sejra lejn il-Fgura wara li Bartolo g]amel il-*U-turn*. Qal li Bartolo]are[mnejn kien , u g]amel il-*U-turn* quddiemu hekk kif hu kien wasal qrib tieg]u. Billi f'daqqa wa]da sab lil Bartolo f'nofs it-triq quddiemu, biex ma ja]batx mieg]u lewa lejn il-lemin i\da]abat ma' l-attur.

Il-qorti hija tal-fehma illi aktar g]andha titwemmen il-ver]joni tal-konvenut Orsini. Jekk tassew Bartolo kien la]aq temm il-*U-turn* u setg]et tg]addi karrozza tal-linja bla in`ident, kien jista' jg]addi Orsini wkoll bla in`ident, u ma kellux g]alfejn jilwi lejn il-lemin. Orsini lewa lejn il-lemin g]ax Bartolo, billi]are[quddiemu,]oloqlu emer]enza u ma]allilux \mien bi\\ejjed biex jevitah bla ma jo]loq in`ident.

Il-]tija g]alhekk hija kollha tal-konvenut Bartolo li da]al fil-karre[[]jata ta' vettura o]ra bla ma, qabel, qies sew setax jag]mel hekk bla ma j[ie]g]el lit-traffiku li kellu pre`edenza jbidel id-direzzjoni jew il-velo`ita. Barra minn hekk, biex g]amel din il-manuvra kiser ukoll ir-regolamenti tat-triq g]ax g]amel *U-turn* fejn din il-manuvra kienet vjetata b'*continuous white line*.

Dwar il-*quantum* tad-danni ma hemmx kontestazzjoni¹.

G]al dawn ir-ra[unijiet il-qorti taqta' l-kaw\ a billi tg]id illi l-in`ident se]] bi]tija tal-konvenut Kevin Bartolo wa]du; tillikwida d-danni ta' l-atturi fis-somma ta' elf, mitejn u]amsa u sittin lira u tliet `ente\mi (Lm1,265.03), u tikkundanna lill-konvenut Kevin Bartolo j]allas lill-atturi elf, mitejn u]amsa u sittin lira u tliet `ente\mi (Lm1,265.03), flimkien ma' l-ispejje\ u l-img]ax mitluba fi`-`itazzjoni.

¹ Ara l-verbal tas-seduta tas-6 ta' Frar 2001, *fol.* 35.

Tikkundanna lill-konvenut Bartolo j]allas ukoll l-ispejje\ tal-konvenut Alfred Orsini.

Giannino Caruana Demajo
Im]alleg

Connie Micallef
Dep. Re[.